

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 2138/2004**z dne 15. decembra 2004****o spremembi Uredbe (ES) št. 14/2004 glede predvidene bilance dobav za Kanarske otoke za mleko in smetano**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1454/2001 z dne 28. junija 2001 o uvedbi posebnih ukrepov za nekatere kmetijske proizvode za Kanarske otoke in o razveljavitvi Uredbe (EGS) št. 1601/92 (Poseican) ⁽¹⁾ in zlasti člena 3(6) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba Komisije (ES) št. 14/2004 z dne 30. decembra 2003 o določitvi bilanc dobav in pomoči Skupnosti za dobavo nekaterih osnovnih proizvodov za prehrano ljudi, za predelavo in za kmetijske vložke, za dobavo živih živali in jajc najbolj oddaljenim regijam, skladno z Uredbami Sveta (ES) št. 1452/2001, (ES) št. 1453/2001 in (ES) št. 1454/2001 ⁽²⁾ določa predvideno bilanco dobav in pomoč Skupnosti za proizvode, zajete v posebnem režimu dobav za Azore, Madeiro in Kanarske otoke.
- (2) Trenutno izvajanje letne bilance dobav za Kanarske otoke za mleko in smetano z oznakama KN 0402 91 in

0402 99 je pokazalo, da so količine, določene za dobavo teh proizvodov, zaradi povpraševanja, večjega od predvidenega, manjše od potreb.

- (3) Količino omenjenih proizvodov je zato treba prilagoditi dejanskim potrebam zadevne regije.
- (4) Uredbo (ES) št. 14/2004 je treba ustrezno spremeniti.
- (5) Ukrepi, predvideni s to uredbo, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za mleko in mlečne proizvode –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga V k Uredbi (ES) št. 14/2004 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 15. decembra 2004

Za Komisijo
Mariann FISCHER BOEL
Članica Komisije

⁽¹⁾ UL L 198, 21.7.2001, str. 45. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1690/2004 (UL L 305, 1.10.2004, str. 1).

⁽²⁾ UL L 3, 7.1.2004, str. 6. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1997/2004 (UL L 344, 20.11.2004, str. 28).

PRILOGA

V delu 11 Priloge V k Uredbi (ES) št. 14/2004 se preglednica 1 nadomesti z naslednjim:

„Poimenovanje	Oznaka KN	Količina (v tonah)	Pomoč (EUR/tono)		
			I	II	III ⁽¹⁾
Mleko in smetana, nekonzentrirana in brez dodanega sladkorja ali drugih sladil ⁽²⁾	0401	114 800 ⁽³⁾	41	59	⁽⁴⁾
Mleko in smetana, koncentrirana ali z dodatkom sladkorja ali drugih sladil ⁽²⁾	0402	28 600 ⁽⁵⁾	41	59	⁽⁴⁾
Mleko in smetana, koncentrirana ali z dodatkom sladkorja ali drugih sladil, z vsebnostjo nemaščobnih, trdnih mlečnih snovi 15 mas % ali več in z vsebnostjo maščobe v suhi snovi do vključno 3 mas % ⁽⁶⁾	0402 91 19 9310		—	97	—
Maslo ter druge maščobe in olja, dobljeni iz mleka; mlečni namazi ⁽²⁾	0405	4 000	72	90	⁽⁴⁾
Sir in skuta ⁽²⁾	0406 0406 30 0406 90 23 0406 90 25 0406 90 27 0406 90 76 0406 90 78 0406 90 79 0406 90 81 0406 90 86 0406 90 87 0406 90 88	15 000 1 900	72	90	⁽⁴⁾
Nemastni mlečni izdelki	1901 90 99	800	—	59	⁽⁷⁾
Mlečni izdelki za otroke, ki ne vsebujejo mlečnih maščob itd.	2106 90 92	45			

⁽¹⁾ V EUR/100 kg neto teže, razen če ni drugače označeno.

⁽²⁾ Zadevni proizvodi in z njimi povezane opombe so enaki tistim iz Uredbe Komisije o določitvi izvoznih nadomestil v skladu s členom 31 Uredbe (ES) št. 1255/1999.

⁽³⁾ Vključno s 1 300 tonami za sektor predelave in/ali pakiranja.

⁽⁴⁾ Znesek je enak nadomestilu za proizvod iz iste oznake KN, odobrenemu v skladu s členom 31 Uredbe (ES) št. 1255/1999. Kadar imajo nadomestila, odobrena v skladu s členom 31 navedene uredbe, več stopenj, v smislu člena 2(1)(e) in 2(1)(1) Uredbe Komisije (ES) št. 800/1999 (UL L 102, 17.4.1999, str. 11), je znesek enak najvišjemu znesku nadomestila za proizvode iz iste oznake KN (Uredba (EGS) št. 3846/87, (UL L 366, 24.12.1987, str. 1).

Vendar pa se za maslo, priznано v skladu z Uredbo (ES) št. 2571/97, uporablja znesek, naveden v stolpcu II.

⁽⁵⁾ Se razdeli takole:

- 7 250 ton proizvodov iz oznake KN 0402 91 in/ali 0402 99 za neposredno porabo
- 5 350 ton proizvodov iz oznake KN 0402 91 in/ali 0402 99 za sektor predelave in/ali pakiranja
- 16 000 ton proizvodov iz oznake KN 0402 10 in/ali 0402 21 za sektor predelave in/ali pakiranja.

⁽⁶⁾ Kadar je vsebnost mlečnih beljakovin (vsebnost dušika × 6,38) v nemaščobnih trdnih mlečnih snoveh v proizvodih iz te postavke manjša od 34 %, se ne odobri pomoči. Če je vsebnost vode v proizvodih v prahu iz te postavke večja od 5 mas %, se ne odobri pomoči. Pri opravljanju carinskih formalnosti navede vlagatelj na deklaraciji, predvideni za ta namen, najmanjšo vsebnost mlečnih beljakovin v nemaščobnih trdnih mlečnih snoveh in največjo vsebnost vode v proizvodih v prahu.

⁽⁷⁾ Znesek je enak nadomestilu iz Uredbe Komisije, s katero so določene stopnje nadomestil, ki veljajo za nekatere mlečne proizvode, izvožene kot blago, ki ni zajeto v Prilogi I, odobreno z Uredbo (ES) št. 1520/2000.“